

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7 ième étage
Montréal
Québec
H5A 1L6
FAX pour soumissions: (514) 496-3822

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Est
800, rue de La Gauchetière Ouest
7 ième étage
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Observation de la terre - ASC	
Solicitation No. - N° de l'invitation EE010-151057/B	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client R.068728.004	Date 2014-12-01
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTC-775-12996	
File No. - N° de dossier MTC-4-37205 (775)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-12-04	Time Zone Fuseau horaire Heure Normale du l'Est HNE
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Aguilera, Maria Pia	Buyer Id - Id de l'acheteur mtc775
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3573 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

EE010-151057/B: Earth Observation

AMENDMENT No. 001

DELETE annex "B": Basis of Payment and **REPLACE WITH** document attached herewith

QUESTIONS AND ANSWERS:

Q1: On page 17 of 22 as part of Activity 3 of the "use of access points to the St. Lawrence River" work plan, the RFP states "The contractor must also present in Annex B the additional cost (in option) if we send them on the field". Would it be possible to get more details of what the requirements of this field work would be? Would it be to meet some of the stakeholders or to collect data? How often would this occur and for how long?

A1: The site visit has for purpose validate the field access identified in the satellite images used to access the tributary chosen in collaboration with the consultant, following the development of the methodology.

Q2: In the "work plan – use and access points to the St. Lawrence River" section could you confirm that your client expects the validation exercise to be done using the specified map sheets in Activity 2 on p.17 of 22 (i.e. #31,#32,#35,#37 and #98 as an option), whereas the full demonstration will cover all map sheets in the PWGSC report (i.e. #11, #12, #13, #20, #31, #32, #35, #36, #37, #38, #48, #49, #50, #98) and the two Google map images included in the report?

A2: The validation exercise will be done on the maps mentioned above(# 31, # 32, # 35, # 37 # 98 as optional). The demonstration will be done on One tributary,

"Prepare the interpretation estimate necessary for the demonstration of the application of TOT following the conclusions of the validation report (Activity # 2). Several areas are available depend on the PWGSC report (May 2014) and one will be selected according to the validation.

Note: the two Google map images included in the report is for the ice fishing topic.

ANNEX "B"

BASIS OF PAYMENT

ITEM	SECTION	DELIVRABLE	DELIVERY DATE	PRICE
2014 - 2015				
No1	Section 4 sub-sections 4.1 and 4.2 <i>Including articles 4.1.2, 4.1.3</i>	Preliminary report of activity #1	No later than 3 weeks after start of mandate	\$
No2		Final report of activity #1	No later than 5 days after receipt of comments	\$
No3	Section 4 Article 4.1.2	Preliminary report of activity #2	Before February 28 th , 2015	\$
No4	<u>Tributary Portion</u>	Final report of activity #2 Presentation of Activity #2	No later than 5 days after receipt of comments or before March 27 th , 2015	\$
No5	Section 4 Article 4.1.2 <u>Fluvial portion</u> <i>OPTION*</i>	Preliminary report of activity #2 Final report of activity #2 Presentation of Activity #2	To be included in deliverables No3 and No4	\$
No6	Section 4 Article 4.1.3 OPTION	Preliminary report of activity #2		\$
2015-2016				
No7	Section 4 Article 4.1.3 <i>OPTION</i>	Final report of activity #2 Presentation of Activity #2		\$
No8	Section 4 sub-section 4.2 <i>OPTION*</i>	Preliminary report of activity #2		\$
No9		Final report of activity #2 Presentation of Activity #2		\$
No10	Section 4 Article 4.1.2	Preliminary report of activity #3	No later than November 1 st , 2015	\$

No11	Including article 4.1.2	Final report of activity #3 Presentation of Activity #3	No later than 5 days after receipt of the project manager's comments on the preliminary reports or before January 1st, 2016	
				\$
No12	Section 4 sub-section 4.1 <i>including article 4.1.2</i> OPTION	Site Visit		
				\$
TOTAL				\$

** Items No5, 6, 67, 8, 9, and 12 are considered as options, the prices submitted for them will be used in the financial evaluation; however they will not be a part of the initial contract.*

If deemed necessary and in order to add the items in question, the contracting authority will exercise an amendment later on, at the request of the Technical Authority.